

Assicurazione facoltativa annullamento e interruzione di viaggi: panoramica delle modifiche delle condizioni assicurative a partire dal 1° maggio 2023

1. le modifiche più importanti in sintesi

1.1 Adeguamenti formali / chiarimenti

L'indirizzo dell'assicuratore è stato modificato.

Il logo dell'assicuratore è stato adattato.

Inoltre, sono state apportate correzioni e chiarimenti per migliorare la facilità di lettura.



1.2 Adattamenti al contenuto

Rettifiche generali: Il nome dell'assicuratore e del vettore di rischio è stato modificato da Allianz Global Assistance in Allianz Assistance.

Adeguamenti generali: Il periodo di prescrizione è stato esteso da due a cinque anni.

Adeguamenti generali: Il tipo di assicurazione è stato elencato dietro ogni copertura.

2. le modifiche in dettaglio

INFORMAZIONI SULL'ASSICURAZIONE COLLETTIVA			
Clausola/Articolo GTCS e Titolo	Contenuto fino ad ora	Contenuto nuovo	Commento
	La seguente informativa per i clienti offre una panoramica dell'identità degli assicuratori e dei contenuti essenziali del contratto d'assicurazione (art. 3 cpv. 3 della Legge federale sul contratto d'assicurazione [nel prosieguo: «LCA»]). I diritti e gli obblighi concreti delle persone assicurate o aventi diritto si evincono dalle Condizioni d'assicurazione, da eventuali moduli di adesione o attestati d'assicurazione e dalle disposizioni legali vigenti (LCA).	La seguente informativa per i clienti offre una panoramica dell'identità degli assicuratori e dei contenuti essenziali del contratto d'assicurazione. I diritti e gli obblighi concreti delle persone assicurate o aventi diritto si evincono dalle Condizioni d'assicurazione, da eventuali moduli di adesione o attestati d'assicurazione e dalle disposizioni legali vigenti (Legge federale sul contratto d'assicurazione, di seguito "LCA").	L'articolo 3 comma 3 della legge federale è stato eliminato; ora si fa riferimento alla legge federale sul contratto di assicurazione senza specificare l'articolo. L'articolo 3, paragrafo 3, non è più corretto e nemmeno necessario, in quanto questa disposizione è applicabile solo alle assicurazioni personali collettive.
1 Contraenti	L'assicuratore, e quindi il soggetto che assume il rischio delle coperture descritte qui di seguito, è: Allianz Global Assistance AWP P&C S.A., Saint-Ouen (Parigi), succursale di Wallisellen (Svizzera), con sede in Hertistrasse 2 a 8304 Wallisellen (nel prosieguo: " AGA " oppure "l'assicuratore").	L'assicuratore, e quindi il soggetto che assume il rischio delle coperture descritte qui di seguito, è: Allianz Assistance AWP P&C S.A., Saint-Ouen (Parigi), succursale di Wallisellen (Svizzera), con sede in Richtplatz 1 a 8304 Wallisellen (nel prosieguo: "l'assicuratore").	Adeguamento formale: adeguamento della denominazione/denominazione dell'assicuratore in Allianz Assistance e modifica della sede legale.
3 Rischi assicurati ed estensione della copertura assicurativa	Rischi assicurati, estensione della copertura assicurativa e delle prestazioni di assistenza	Rischi assicurati ed estensione della copertura assicurativa	La parola "servizi di assistenza" è stata eliminata dal titolo, in quanto la copertura non prevede alcuna assistenza e ciò potrebbe dare adito a fraintendimenti.
CONDIZIONI DI ASSICURAZIONE			
II. Panoramica delle prestazioni assicurative	Prestazioni assicurative Per spese di viaggio e/o soggiorno	Prestazioni assicurative (assicurazione danni) Per spese di viaggio e/o soggiorno	Aggiunta secondo la revisione della VVG; il tipo di assicurazione era indicato dietro ogni copertina.
Logo			Logo adattato
Assicuratore	AWP P&C S.A., Saint-Ouen (Parigi) Succursale di Wallisellen (Svizzera) Hertistrasse 2 , 8304 Wallisellen Tél. +41 44 283 38 32, Fax +41 44 283 33 83 info@allianz-assistance.ch, www.allianz-assistance.ch	AWP P&C S.A., Saint-Ouen (Parigi) Succursale di Wallisellen (Svizzera) Richtplatz 1 , 8304 Wallisellen Tél. +41 44 283 38 32, Fax +41 44 283 33 83 info.ch@allianz.ch, www.allianz-travel.ch	Adeguamento formale: adeguamento del nome/assicuratore ad Allianz Assistance e modifica della sede legale, dell'indirizzo e-mail e dell'indirizzo web.
III. 5 Quando cadono in prescrizione i diritti derivanti dal contratto?	Per i diritti derivanti dal contratto d'assicurazione vale il termine di prescrizione legale di due anni. Il termine inizia a decorrere con il verificarsi dell'evento assicurato.	Per i diritti derivanti dal contratto d'assicurazione vale il termine di prescrizione legale di cinque anni. Il termine inizia a decorrere con il verificarsi dell'evento assicurato.	Verlängerung Verjährungsfrist gemäss VVG-Revision
V. Tabella sinistri - Prestazione	Allianz Global Assistance	Allianz Assistance	Adeguamento formale: adeguamento della denominazione/denominazione dell'assicuratore in Allianz Assistance.